



**RAPORT Z URZĘDOWEGO BADANIA
ODRĘBNOŚCI, WYRÓWNANIA I TRWAŁOŚCI ODMIANY**
REPORT ON TECHNICAL EXAMINATION

1. Numer zgłoszenia w instytucji sporządzającej raport
Reference number of reporting authority KSM 8004
 2. Instytucja zlecająca
Requesting authority The State Plant Service under the Ministry of Agriculture of the Republic of Lithuania
Plant Varieties Division
 3. Numer zgłoszenia w instytucji zlecającej
Reference number of requesting authority SA-118
 4. Nazwa hodowlana odmiany
Breeder's reference LŽI 190
 5. Data zgłoszenia / *Date of application*
 - (a) w instytucji zlecającej badanie
in requesting authority 25.03.2011
 - (b) w instytucji sporządzającej raport
in reporting authority 12.01.2011
 6. Zgłaszający odmianę (nazwa i adres)
Applicant (name and address) Institute of Agriculture, Lithuanian Research Centre for Agriculture and Forestry
LT-58344 Instituto al. 1, Akademija, Dotnuvos sen. Kėdainių r., Lithuania
-
7. Nazwa botaniczna
Botanical name *Trifolium hybridum* L.
 8. Nazwa polska / *Polish name*
Common name Koniczyna białoróżowa/koniczyna szwedzka
Alsike Clover
 9. Nazwa odmiany
Variety denomination **Poliai**
 10. Hodowca odmiany (nazwa i adres)
Breeder (name and address) Institute of Agriculture, Lithuanian Research Centre for Agriculture and Forestry
LT-58344 Instituto al. 1, Akademija, Dotnuvos sen. Kėdainių r., Lithuania
 11. Zachowujący odmianę (nazwa i adres)
Maintainer (name and address) -
 12. Instytucja prowadząca badanie
Testing authority COBORU Słupia Wielka PL
 13. Jednostka(i) badawcza(e) i miejsce(a)
Testing station(s) and place(s) SDOO w Słupi Wielkiej
 14. Okres badania
Period of testing 2011-2014
 15. Data i miejsce wystawienia dokumentu
Date and place of issue of document 04.12.2014, Słupia Wielka PL

16. WYNIKI BADANIA ODREBNOŚCI, WYRÓWNIANIA I TRWAŁOŚCI
RESULTS OF THE TECHNICAL EXAMINATION AND CONCLUSION

(a) Sprawozdanie z badania odrębności

(a) Report on Distinctness

Odmiana: **Poliai**

The variety

- jest wyraźnie odrębna od każdej znanej nam odmiany. [X]
is clearly distinguishable from any other variety whose existence is known to us.
- nie jest wyraźnie odrębna od wszystkich znanych nam odmian. []
is not clearly distinguishable from all varieties whose existence is known to us.

(b) Sprawozdanie z badania wyrównania

(b) Report on Uniformity

Odmiana: **Poliai**

The variety

- jest wystarczająco wyrównana [X]
is sufficiently uniform
 - nie jest wystarczająco wyrównana []
is not sufficiently uniform
- uwzględniając szczególne właściwości wynikające z jej generatywnego lub wegetatywnego sposobu rozmnażania.
having regard to the particular features of its sexual reproduction or vegetative propagation.

(c) Sprawozdanie z badania trwałości

(c) Report on Stability

Odmiana: **Poliai**

The variety

- jest trwała [X]
is stable
 - nie jest trwała []
is not stable
- w swoich charakterystycznych właściwościach.
in its essential characteristics.

W przypadku pozytywnego wyniku, opis odmiany jest dołączony jako aneks do raportu.
In the case of a positive conclusion, a description of the variety is given as annex to this report.

17. Uwagi

Remarks

18. Podpis

Signature

DYREKTOR


prof. dr hab. Edward Gacek





URZĘDOWY OPIS ODMIANY
VARIETY DESCRIPTION

1. Numer zgłoszenia w instytucji sporządzającej raport
Reference number of reporting authority KSM 8004
 2. Numer zgłoszenia w instytucji zlecającej
Reference number of requesting authority SA-118
 3. Nazwa hodowlana odmiany
Breeder's reference LŽI 190
 4. Zgłaszający odmianę (nazwa i adres)
Applicant (name and address) Institute of Agriculture, Lithuanian Research Centre for Agriculture and Forestry
LT-58344 Instituto al. 1, Akademia,
Dotnuvos sen. Kėdainių r., Lithuania
 5. Zachowujący odmianę (nazwa i adres)
Maintainer (name and address) -
-
6. Nazwa botaniczna
Botanical name *Trifolium hybridum* L.
 7. Nazwa polska / *Polish name*
Common name Koniczyna białoróżowa/koniczyna szwedzka
Alsike Clover
 8. Nazwa odmiany
Variety denomination **Poliai**
 9. Data i numer metodyki UPOV
Date and document number of UPOV Protocol -
 10. Data i/lub numer krajowej metodyki
Date and/or document number of national Test Guidelines M(KSM)06.94
 11. Instytucja prowadząca badanie
Testing authority COBORU Słupia Wielka PL
 12. Jednostka(i) badawcza(e) i miejsce(a)
Testing station(s) and place(s) SDOO w Słupi Wielkiej
 13. Okres badania
Period of testing 2011-2014
 14. Data i miejsce wystawienia dokumentu
Date and place of issue of document 04.12.2014, Słupia Wielka PL
 15. Grupa (cechy używane do grupowania zaznaczono przy numeracji literą G)
Group (if characteristics are used for grouping, they are marked with a G in that number)
 16. Cechy opisowe zawarte w metodyce UPOV lub metodyce krajowej
(* - cecha zawsze uwzględniana w opisie)
Characteristics included in the UPOV Test Guidelines or National Test Guidelines
(* - characteristics always included in the description)

Gatunek: Koniczyna białoróżowa/koniczyna szwedzka

Species: *Alsike Clover*

Odmiana: Poliai

Variety:

Nr kraj. <i>National No.</i>	Cecha <i>Characteristics</i>	Określenie <i>State of expression</i>	Ocena <i>Note</i>	Uwagi <i>Remarks</i>
1	Stopień ploidalności <i>Ploidy</i>	tetraploid <i>tetraploid</i>	4	informacja hodowcy <i>information from breeder</i>
2	Roślina: skłonność do kwitnienia <i>Plant: tendency to form inflorescences in the year of sowing</i>	duża <i>strong</i>	7	
3	Roślina: naturalna wysokość (miesiąc po ruszeniu wegetacji) <i>Plant: natural height in spring in 2nd year</i>	średnia <i>medium</i>	5	
4	Roślina: pokrój w fazie pąkowania <i>Plant: growth habit at flower bud stage</i>	półleżący <i>semi-prostrate</i>	7	
5	Roślina: intensywność zielonej barwy <i>Plant: intensity of green colour</i>	średnia <i>medium</i>	3	do ciemnej 4 <i>to dark</i>
6	Termin początku kwitnienia <i>Time of beginning flowering</i>	średni do późnego <i>medium to late</i>	6	
7	Termin pełni kwitnienia <i>Time of full flowering</i>	średni do późnego <i>medium to late</i>	6	
8	Okres od początku do pełni kwitnienia <i>Time from beginning to full flowering</i>	średni <i>medium</i>	5	
9	Łodyga: zabarwienie antocyjanem <i>Stem: anthocyanin coloration</i>	występuje <i>present</i>	9	
10	Łodyga: długość <i>Stem: length</i>	długa <i>long</i>	7	
11	Łodyga: grubość <i>Stem: thickness</i>	średnia <i>medium</i>	5	
12	Łodyga: liczba międzywęźli <i>Stem: number of internodes</i>	średnia <i>medium</i>	5	

Odmiana: **Poliai**

Variety:

Nr kraj. National No.	Cecha Characteristics	Określenie State of expression	Ocena Note	Uwagi Remarks
13	Łodyga: owłosienie <i>Stem: density of hairs</i>	brak <i>absent</i>	1	
14	Liść: długość środkowego listka <i>Leaf: length of central leaflet</i>	średni do długiego <i>medium to long</i>	6	
15	Liść: długość środkowego listka <i>Leaf: width of central leaflet</i>	szeroki <i>broad</i>	7	
16	Kwiatostan: wielkość główki <i>Flower head: size</i>	duża <i>large</i>	7	
17	Kwiatostan: zbitość <i>Flower head: density</i>	średnio zbity <i>medium dense</i>	5	
18	Kwiatostan: barwa kwiatów <i>Flower head: colour</i>	białoróżowa <i>white-pink</i>	2	
19	Roślina: naturalna wysokość w drugim pokosie <i>Plant: natural height in 2nd cut</i>	średnia do wysokiej <i>medium to tall</i>	6	

17. Odmiany podobne i różnice między nimi
Similar variety and differences between these varieties

Nazwa odmiany podobnej <i>Denomination of similar variety</i>	Cecha, którą podobna odmiana różni się <i>Characteristic in which the similar variety is different</i>	Określenie cechy u odmiany podobnej <i>State of expression of similar variety</i>	Określenie cechy u odmiany zgłoszonej <i>State of expression of candidate variety</i>
--	---	--	--

Nie ma
None

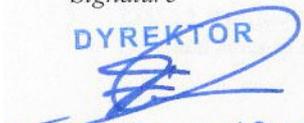
18. Dodatkowe informacje
Additional information

a) Dodatkowe dane:
Additional data:

b) Uwagi
Remarks

19. Podpis
Signature

DYREKTOR


prof. dr hab. Edward Gacek

